the patients should be very carefully assessed. The PEG feeding patients with dysphagia may be suffering from aspiration pneumonia [11].

Considered together, we believe that the prevention of aspiration by using oral care, angiotensin-converting enzyme inhibitors and swallowing rehabilitation may be an alternative approach in reducing the risk of ventilator-associated pneumonia in patients.

S. Teramoto*, T. Ishii*, H. Yamamoto*, Y. Yamaguchi* and Y. Ouchi*

*Dept of Geriatric Medicine, University of Tokyo, Tokyo, and *Pulmonary Medicine, Yokohama City University, Yokohama, Japan.

REFERENCES

- **1** Kostadima E, Kaditis AG, Alexopoulos EI, Zakynthinos E, Sfyras D. Early gastrostomy reduces the rate of ventilator-associated pneumonia in stroke or head injury patients. *Eur Respir J* 2005; 26: 106–111.
- **2** Povoa P, Coelho L, Almeida E, *et al.* C-reactive protein as a marker of ventilator-associated pneumonia resolution: a pilot study. *Eur Respir J* 2005; 25: 804–812.
- **3** Teramoto S, Yamamoto H, Yamaguchi Y, Kawaguchi H, Ouchi Y. Nosocomial infections in adult intensive-care units. *Lancet* 2003; 362: 493.
- **4** Teramoto S. The causes of aspiration pneumonia in mechanically ventilated patients: a possible pathological link with upper airway bacterial colonization. *Br J Anaesth* 2000; 84: 694.
- **5** Teramoto S, Matsuse T, Ishii T, Matsui H, Fukuchi Y, Ouchi Y. Investigation of age on the aspiration using LacZ gene transduction of adenovirus vectors. *Am J Respir Crit Care Med* 1998; 158: 1914–1919.
- **6** Teramoto S, Ouchi Y. ACE inhibitors and prevention of aspiration pneumonia in elderly hypertensives. *Lancet* 1999; 353: 843.
- **7** Teramoto S, Yamamoto H, Yamaguchi Y, Ouchi Y, Matsuse T. A novel diagnostic test for the risk of aspiration pneumonia in the elderly. *Chest* 2004; 125: 801–802.
- **8** Teramoto S, Matsuse T, Fukuchi Y, Ouchi Y. Simple twostep swallowing provocation test for elderly patients with aspiration pneumonia. *Lancet* 1999; 353: 1243.
- **9** Holzapfel L, Chastang C, Demingeon G, Bohe J, Piralla B, Coupry A. A randomized study assessing the systematic search for maxillary sinusitis in nasotracheally mechanically ventilated patients. Influence of nosocomial maxillary sinusitis on the occurrence of ventilator-associated pneumonia. *Am J Respir Crit Care Med* 1999; 159: 695–701.
- **10** Ferrer M, Bauer TT, Torres A, Hernandez C, Piera C. Effect of nasogastric tube size on gastroesophageal reflux and microaspiration in intubated patients. *Ann Intern Med* 1999; 130: 991–994.
- **11** Carnes ML, Sabol DA, DeLegge M. Does the presence of esophagitis prior to PEG placement increase the risk for aspiration pneumonia? *Dig Dis Sci* 2004; 49: 1798–1802.

DOI: 10.1183/09031936.06.00113405

From the authors:

We read with interest the letter from S. Teramoto and coworkers regarding the role of oropharyngeal dysphagia in the pathogenesis of ventilator-associated pneumonia (VAP). The presence of a nasogastric tube has been identified as an independent risk factor for VAP, mainly because of gastrooesophageal reflux and aspiration [1, 2]. Aspiration is probably due to loss of anatomical integrity of the lower oesophageal sphincter, increased frequency of transient sphincter relaxation and oropharyngeal dysphagia *via* desensitisation of the pharyngoglottal adduction reflex [3, 4].

We speculate that the advantage of performing an early gastrostomy is the possibility of avoiding dysfunction of lower oesophageal sphincter due to the presence of a nasogastric tube [5]. JOHNSON *et al.* [6] have demonstrated an increase in lower oesophageal sphincter pressure following performance of percutaneous endoscopic gastrostomy and a decrease in gastro-oesophageal reflux score. Prevention of oropharyngeal dysphagia induced by the nasogastric tube may be another mechanism in reducing the risk of aspiration.

Of note, percutaneous endoscopic gastrostomy does not eliminate gastro-oesophageal reflux, mainly in patients with a pre-existing nasogastric tube [7]. For this reason, we selected the performance of early gastrostomy in our study. In a recent report, MCCLAVE *et al.* [8] found a decrease in the incidence of regurgitation in intensive care unit patients with early gastrostomy compared with those with a nasogastric tube.

E. Kostadima, A. Kaditis, E. Alexopoulos, E. Zakynthinos and D. Sfyras

University of Thessaly School of Medicine and Larissa University Hospital, Larissa, Greece.

REFERENCES

- **1** Tablan OC, Anderson LJ, Besser R, Bridges C, Hajjeh R. Guidelines for preventing health-care-associated pneumonia, 2003: recommendations of the CDC and the Health-care Infection Control Practices Advisory Committee. *MMWR Recomm Rep* 2004; 53: 1–36.
- 2 Chastre J, Fagon J-Y. Ventilator-associated pneumonia. *Am J Respir Crit Care Med* 2002; 165: 867–903.
- **3** Gomes GF, Pisani JC, Macedo ED, Campos AC. The nasogastric feeding tube as a risk factor for aspiration and aspiration pneumonia. *Curr Opin Clin Nutr Metab Care* 2003; 6: 327–333.
- **4** Nind G, Chen W, Protheroe R, *et al.* Mechanisms of gastroesophageal reflux in critically ill mechanically ventilated patients. *Gastroenterology* 2005; 128: 600–606.
- **5** Kostadima E, Kaditis AG, Alexopoulos EI, Zakynthinos E, Sfyras D. Early gastrostomy reduces the rate of ventilator-associated pneumonia in stroke or head injury patients: a preliminary study. *Eur Respir J* 2005; 26: 106–111.
- **6** Johnson DA, Hacker JF, Benjamin SB, *et al*. Percutaneous endoscopic gastrostomy effects on gastroesophageal reflux



EUROPEAN RESPIRATORY JOURNAL VOLUME 27 NUMBER 2 437

- and the lower esophageal sphincter. *Am J Gastroenterol* 1987; 82: 622–624.
- **7** Lien HC, Chang CS, Chen GH. Can percutaneous endoscopic jejunostomy prevent gastroesophageal reflux in patients with pre-existing esophagitis? *Am J Gastroenterol* 2000; 95: 3439–3443.
- **8** McClave SA, Lukan JK, Stefater JA, *et al.* Poor validity of residual volumes as a marker for risk of aspiration in critically ill patients. *Crit Care Med* 2005; 33: 324–330.

DOI: 10.1183/09031936.06.00127405

Eradication of *Pseudomonas aeruginosa* in cystic fibrosis

To the Editors:

We read with interest the recently published article by TACCETTI et al. [1] in the European Respiratory Journal and the accompanying editorial by JONES [2]. TACETTI et al. [1] report on their experience with early eradication therapy against Pseudomonas aeruginosa (PA) in cystic fibrosis (CF), concluding that this treatment exerts a number of beneficial effects and is also cost-effective. However, as stated in the editorial [2], questions pertaining to many details of eradication therapy, such as the choice and combination of antibiotics, dosages and modes of delivery, and, in particular, the optimal duration of treatment remain as yet unanswered. We recently published the preliminary outcome of another eradication regimen against PA that had been introduced into the clinical routine of our centre in Graz (Austria) in 1999 [3]. A comparison of these two studies, both in terms of methodology and outcome, may shed some additional light on the previous questions.

There are considerable major differences in the methodology of these two studies. TACCETTI et al. [1] tried to eradicate PA with inhaled colistin and oral ciprofloxacin administered for 3 weeks. They continued treatment for a total of 3 months when PA was not eradicated after these first 3 weeks. Our more extensive eradication regimen consists of i.v. anti-PA therapy for 3 weeks, followed by oral ciprofloxacin for 6 weeks and inhaled anti-PA therapy b.i.d. (colistin or gentamicin) for the following 2 yrs. TACCETTI et al. [1] also assessed the effect of their eradication regimen on the basis of three consecutive negative cultures from "respiratory secretions" and negative serum antibody titres against PA within a 6-month period after treatment, backed up with an assessment of PA genotypes in a subgroup of their patients. In contrast, the bacteriological outcome in our study was defined on the basis of bronchoalveolar lavage fluid findings, in combination with three subsequent sputum samples. In the opinion of TACCETTI et al. [1], their results indicate true eradication. Unfortunately, this cannot be taken as actually proven in the individual patient for at least two reasons. First, oropharyngeal cultures (we assume that these are meant by "respiratory secretions", at least when referring to younger children) might not be as representative for defining bacterial colonisation of a CF lung as bronchoalveolar lavage fluid cultures [4]. Secondly, as actually shown by one of the authors of this paper, the time for immune responses after the onset of chronic PA lung infection differs

from patient to patient and from antigen to antigen with reported mean times of 6–15 months [5]. Consequently, it might be misleading to rely on serum anti-PA antibodies for exclusion of PA infection in the short term. These differences in methodology raise a basic caveat as to the following comparison of the outcome of both studies.

Eradication was supposedly achieved in 47 (81%) out of 58 newly colonised patients in the study of TACCETTI *et al.* [1] carried out in Florence. Our treatment regimen resulted in the eradication of PA in 28 (90%) out of 31 patients. To some degree, this comparable initial success rate might indicate that eradication of PA could be achieved with somewhat less elaborate antimicrobial regimens than the one used in our study.

The rates of recolonisation and the duration of the PA-free periods differ markedly between the two studies. In total, 24 (51%) patients from the centre in Florence were recolonised one or more times during the observation period as opposed to only eight (29%) patients in our centre. The median PA-free period in our study (33 months, range 1-73) was almost twice as long as the one observed by TACCETTI et al. [1] (18 months, range 4-80). We speculate that these differences are most probably due to the prolonged inhalative anti-PA therapy that routinely follows PA eradication in our centre. In a previous study (that was cited in the above editorial [2], but mistakenly assigned to the Vienna CF centre instead to our centre in Graz), it was demonstrated that, in CF patients with defined risk situations for acquisition of PA, long-term prophylaxis with inhaled gentamicin can effectively delay such an acquisition [6]. As any CF patient after PA eradication can be deemed to be at an increased risk of PA reacquisition, this situation may also call for long-term prophylactic inhalation of antibiotics. However, one could speculate that this strategy might foster the emergence of other and multiresistant microorganisms in the respiratory tract. Presently, we do not hold any data that further substantiate this concern, but, clearly, further close observation is warranted.

In conclusion, given the encouraging results of a number of cystic fibrosis centres with different *Pseudomonas aeruginosa* eradication protocols, placebo-controlled prospective studies appear to become ethically questionable. As a consequence, comparisons between studies employing different